

ORDER OF ELECTION
(ORDEN DE CONVOCATORIA DE ELECCIONES)

A general election is hereby ordered to be held for Perryton Independent School District on Saturday, May 6, 2023, for the purpose of:

(Por la presente se ordena la celebración de elecciones en el Distrito Escolar Independiente de Perryton el sábado, 6 de mayo de 2023, con el propósito de:)

Electing two (2) at large School Board Trustees
(Elegir dos (2) administradores del Consejo sin zona asignada)

Applications for a place on the ballot shall be filed by: February 17, 2023, at 5:00 pm.

(Las solicitudes para incluir un nombre en la boleta deberán presentarse antes del: 17 de febrero de 2023 a los 5:00 pm)

A special election is hereby ordered to be held for Perryton Independent School District on Saturday, May 6, 2023, for the purpose of:

(Por la presente se ordena la celebración de elecciones en el Distrito Escolar Independiente de Perryton el sábado, 6 de mayo de 2023, con el propósito de:)

Electing one (1) at large School Board Trustee for the Remaining Year of a 3 Year Term
(Elegir un (1) administrador del Consejo sin zona para cubrir 1 año restante del mandato de 3 años)

Applications for a place on the special election ballot shall be filed by: March 6, 2023, at 5:00 pm.

(Las solicitudes para incluir un nombre en la boleta deberán presentarse antes del: 6 de marzo de 2023 a los 5:00 pm)

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at:
(La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a Viernes en:)

The Main Early Voting Location *(sitio principal de votación adelantada)*

Location *(sitio)*

Perryton ISD Administration Office
Oficinas administrativas del Distrito Escolar de Perryton
821 SW 17th Ave.
Perryton, TX 79070

Days and Hours of Operation *(días y horas de operación)*

April 24 – April 28, 2023 (M-F) 8:00 am – 5:00 pm
Del 24 al 28 de abril de 2023 (lunes-viernes) de 8:00 am a 5:00 pm
May 1 – May 2, 2023 (M-Tu) 8:00 am – 5:00 pm
El 1 y el 2 de mayo de 2023 (lunes y martes) de 8:00 am a 5:00 pm

Closed Saturday and Sunday *(Cerrado sábados y domingos)*

Applications for ballot by mail shall be mailed or emailed to:

(Las solicitudes para la votación por correo deberán enviarse por correo o por correo electrónico a:)

Liliana Medrano

(Name of Early Voting Clerk)
(Nombre de la secretaria para la votación adelantada)

lmedrano@perrytonisd.com

(Email address) (Dirección de correo electrónico)

PO Box 1048

(Address) (Dirección)

(806) 435-5478 ext. 1221

Perryton, TX 79070

(City) (Ciudad) (Zip Code) (Código Postal)

<https://www.perrytonisd.org>

(Early Voting Clerk's Website) (Sitio web del Secretario/a de Votación Adelantada)

Applications for ballots by mail (ABBMs) must be received no later than the close of business on Monday, April 24, 2023.
(Las solicitudes para la votación adelantada por correo deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el lunes, 24 de abril de 2023).

Federal Post Card Applications (FPCAs) must be received no later than the close of business on Monday, April 24, 2023.
(La Tarjeta Federal Postal de Solicitud deberán recibirse no mas tardar de las horas de negocio el lunes, 24 de abril de 2023).


Voting on Election Day will be conducted at the following polling places:

(Los lugares de votación para el día de las elecciones se consolidaran en los siguientes lugares de votación:)


City Hall, 110 S. Ash
Perryton, TX 79070

Issued this 26th day of February, 2023


(Se emitió hoy, el día 26 de Febrero de 2023)



Member (Miembro)



Member (Miembro)




Member (Miembro)



Presiding Officer (*Presidente de la mesa electoral*)



Member (Miembro)



Member (Miembro)



Member (Miembro)

Instruction Note: A copy of this election order must be delivered to the County Clerk/Elections Administrator and Voter Registrar not later than 60 days before election day.

Nota de instrucción: Se deberá entregar una copia de esta orden de elección al/a la Secretario(a) del Condado/Administrador(a) de Elecciones y el/la Registrador(a) de Votantes a más tardar 60 días antes del día de Elección.